

HOUSE OF COMMONS

Issue No. 2

Thursday, October 30, 1986
Tuesday, November 4, 1986
Thursday, November 6, 1986

Chairman: Bill Kempling

CHAMBRE DES COMMUNES

Fascicule n° 2

Le jeudi 30 octobre 1986
Le mardi 4 novembre 1986
Le jeudi 6 novembre 1986

Président: Bill Kempling

Minutes of Proceedings and Evidence of the Standing Committee on
(*Procès-verbaux et témoignages du Comité permanent*)

Private Members' Business

RESPECTING:

Order of Reference pursuant to Standing Orders 31 to 43 inclusive

INCLUDING:

The First Report to the House

CONCERNANT:

Ordre de renvoi relativement aux articles du Règlement 31 à 43 inclusivement

Y COMPRIS:

Le Premier rapport à la Chambre

TÉMOINS:

(Voir à l'endos)

WITNESSES:

(See back cover)

Deuxième session de la trente-troisième législature, 1986

Second Session of the Thirty-third Parliament, 1986

No. 16—M. J. G. Gordon Bell

—That, in the opinion of this House, the Senate should consider the advisability of introducing legislation to take measures to achieve a Senate composed of Senators elected by the provinces on the basis of equal representation, that is, one senator per territory, and to initiate discussions on the basis of equal provincial and territorial governments at the earliest opportunity.

No. 17—M. J. G. Gordon Bell

—Que, de l'avis de la Chambre, il convient d'assurer l'opportunité de proposer une loi pour remplacer le présent Règlement par un règlement de séances plus pratique en hâte d'une représentation équitable des territoires et que la Chambre devrait pouvoir faire à ce sujet à l'égard de tout autre gouvernement provincial ou territorial, dans les meilleurs délais.